



SPLOŠNI POGOJI PRODAJE FOTONAPETOSTNIH MODULOV

Člen 1 – Splošni pogoji

Splošni pogoji prodaje določajo pogoje nakupa ter prodaje izdelkov, ki jih proizvaja podjetje BISOL d.o.o. (v nadaljevanju BISOL). Pogoji prodaje in dostave so določeni s pisnimi dokumenti BISOL-a (ponudba) in kupca (naročilo) (v nadaljevanju pogodbeni stranki). Ponudba in naročilo sestavljata sprejeto nabavno naročilo (v nadaljevanju naročilo). Naročilo BISOL potrdi z izdajo predračuna. Naročilo in splošni pogoji prodaje sestavljajo celotni sporazum (v nadaljevanju pogodba) med BISOL-om (prodajalec) in kupcem. Pogodba, morebitni dodatki k pogodbi in kasnejše spremembe so veljavni le, v kolikor z njimi soglašata obe pogodbeni stranki in so sklenjeni v pisni obliki.

Če v sprejetem nabavnem naročilu ni drugače navedeno, se splošni pogoji prodaje, s katerimi je kupec dobro seznanjen, navezujejo na prodajo in dostavo fotonapetostnih modulov (v nadaljevanju izdelek). Ti splošni pogoji prodaje imajo v vsakem primeru prednost pred kakršnimi koli splošnimi določili in pogoji kupca. Določila in pogoji kupca so veljavni samo v primeru vnaprejšnjega izrecnega pisnega dogovora, sklenjenega med BISOL-om in kupcem.

Določila splošnih pogojev prodaje BISOL-a se uporabljajo izključno za vsa pravna razmerja, navedena v zgornjem odstavku, in jih kupec potrdi s podpisom pogodbe. Po drugi strani se z njimi izrecno oporeka morebitnim nasprotujočim ali odstopajočim pogojem, ki bi jih sprejel kupec sam v okviru lastnega poslovanja.

Če bi bila ali bi postala katera od določb teh splošnih pogojev prodaje v celoti ali deloma neveljavna, nična ali neskladna z določenimi nacionalnimi ali mednarodnimi zakoni, to ne vpliva na ostala določila splošnih pogojev. Na vseh pravicah, ki izhajajo iz načrtov, skic in podobnih dokumentov (v nadaljevanju dokumenti) ima BISOL lastninsko in avtorsko pravico.

Člen 2 - Zaupnost

Pogodbeni stranki sta seznanjeni in se strinjata, da so vse informacije, ki so del pogodbe, vključno z vsemi komercialnimi in tehničnimi informacijami, informacijami o raziskavah, tehnologiji, razvoju, pogojih poslovanja, izdelkih, poslovni strategiji, cenovni politiki in podobno, zaupne narave. Namen izmenjave naštetih zaupnih informacij je pogodbenim strankam omogočiti izpolnjevanje pogodbenih obveznosti. Zaupne informacije morajo biti s strani stranke, ki zaupno informacijo razkriva (prva stranka), kot take izrecno označene z oznako »zaupno«, preden se stranki prejemnici razkrijejo zaupne informacije (druga stranka). Vsakršno ustno razkritje zaupnih informacij drugi stranki mora biti s strani prve stranke pisno dokumentirano in v roku deset (10) dni od ustnega razkritja predano drugi pogodbeni stranki. Kakršen koli ugovor, glede na vsebino prejetega dokumentiranega razkritja zaupne informacije, je druga stranka dolžna podati najkasneje v roku deset (10) dni po prejemu. Druga stranka prejetih informacij ne sme, razen v primeru pisnega dovoljenja s strani prve stranke, uporabiti, objaviti, razkriti tretji osebi, podjetju, korporaciji oziroma kakršnemu koli združenju. Pogodbena stranka, ki je informacije prejela, je dolžna s temi informacijami ravnati v skladu s standardi o varovanju zaupnih informacij. Prodaja ali razkritje prejetih zaupnih informacij tretjim osebam je brez pisnega dovoljenja BISOL-a kaznivo.

Določila prejšnjega odstavka se ne nanašajo na zaupne informacije:

- (a) ki so v času razkritja že znane drugi stranki in je to dokazljivo na podlagi pisne dokumentacije,
- (b) ki so ali pa lahko postanejo javno znane brez krivdnega dejanja druge stranke,
- (c) ki so bile s strani tretje osebe legitimno posredovane drugi stranki in je to dokazljivo na podlagi pisne dokumentacije,
- (d) ki jih je druga stranka razvila sama in lahko to s pisnimi dokumenti dokaže,
- (e) ki so bile pisno potrjene s strani prve stranke, da lahko druga stranka s takšnimi informacijami prosto razpolaga,
- (f) ki so bile razkrite z namenom uradnega ali finančnega poročanja, vendar pod pogojem, da stranka, ki informacije razkriva, o tem predčasno obvesti drugi stranko.

Kršitve določil tega člena nepreklicno vodijo v prekinitev pogodbe.



Člen 3 – Ponudbe in naročila

Ponudba je veljavna ob pisni potrditvi BISOL-a do izteka roka, navedenega v ponudbi. BISOL si pridržuje pravico, da brez odškodnine (nadomestila) umakne ponudbo, dokler kupec ne poda naročila. Ponudba postane obvezujoča, ko BISOL pisno potrdi sprejem naročila. Cene, navedene v ponudbi, ne vsebujejo davka na dodano vrednost (DDV) in so veljavne pod pogoji, znanimi BISOL-u v času izdelave ponudbe, ki se navezujejo na lastnosti materiala, odstopanj pri meritvah, pogojih proizvodnje ter določenih dobavnih količin. Naknadne želje po spremembah zahtevajo pisno potrdilo BISOL-a in dajejo BISOL-u pravico do prilagoditve cen in podaljšanja dogovorjenega časovnega okvirja naročila. BISOL si pridržuje pravico (brez nadomestila kupcu), da ponovno oceni čas odpreme dogovorjenih količin v naročilu, glede na proizvodne zmožnosti BISOL-a.

Člen 4 – Dobavni roki

Dobavni roki v ponudbi so narejeni na podlagi ocene in niso zavezujoči za BISOL. V primeru prekoračitve dobavnega roka za več kot deset (10) tednov ima kupec pravico razveljaviti pogodbo brez kakršnih koli obveznosti do BISOL-a.

Člen 5 – Dobavni pogoji

BISOL uredi primerno pakiranje v skladu s standardnimi pogoji. Dobave blaga se vršijo s pariteto franko tovarna (EXW) in so v skladu s klavzulami Incoterms 2000. Dobava BISOL-a je razumljena kot zadovoljiva glede dobavljene količine in z dogovorjenimi lastnostmi izdelka, ko le-te dosegajo vrednosti, dogovorjene v pogodbi. BISOL ima pravico do delnih dobav blaga. Vsa odstopanja od dogovorjenih specifikacij, ki so v skladu s proizvodnim procesom, so razumljena kot zadovoljiva s strani kupca brez možnosti zahtevka kakršnih koli odgovornosti BISOL-a.

Kupec je dolžan dostavljeni izdelek v roku osem (8) dni od prejema pregledati in BISOL obvestiti o kakršnih koli nepravilnostih. Pod nobenimi pogoji se blaga ne sme vrniti BISOL-u brez njegove pisne privolitve. Ob odsotnosti takšnega obvestila je dostavljeni izdelek razumljen kot sprejet, s čimer so izključeni kakršni koli popravki in jamstva BISOL-a za vidne ali nevidne napake. BISOL ima pravico začasno odložiti vsakršno dostavo kakršnega koli naročila, če obstaja sum nezmožnosti plačila vrednosti izdelka s strani kupca. V takšnem primeru je dobavni rok prestavljen za čas odloga plačila.

BISOL nima pravice začasno odložiti dobave, če kupec predloži zadostno garancijo (npr. bančna garancija). V primeru da začasen odlog dobave preseže trideset (30) dni in kupec v tem času ne priskrbi ustreznih garancij, ima BISOL pravico prekiniti naročilo. Kupec je pri tem dolžan poravnati stroške skladiščenja za čas odloga dobave, ki lahko znašajo od 0,5 %, vendar ne več kot 5 % zneska celotnega naročila. Kadar je dobava blaga zadržana na prošnjo kupca, se kupcu zaračunajo stroški skladiščenja v višini od 0,5 % zneska vrednosti naročila za vsak začetni mesec skladiščenja, vendar ne več kot 5 % zneska celotnega naročila.

Člen 6 – Cene in plačilni pogoji

Pogodbene cene so osnovane na veljavnih pogojih Incoterms 2000, kot navedeno v členu 5 (dobavni pogoji) in vključujejo pakiranje po standardnih pogojih BISOL-a. Cene ne vključujejo davka na dodano vrednost (DDV), le-ta se računa po veljavni stopnji na dan izdaje računa. Vse cene temeljijo na ceniku BISOL-a, veljavnem v času sklenitve pogodbe med pogodbenimi strankami ali oddaje ponudbe, kot je določeno v členu 3. BISOL si pridružuje pravico do prilagoditve cene izdelkov v primeru kakršnih koli sprememb dejavnikov, ki vplivajo na strukturo cene, npr. dodatne obdavčitve, stroški plač, stroški prevoza in zavarovanj, cene surovin, razlika med nominalno in dejansko izmerjeno močjo. Na podlagi prejetega obvestila o spremembi cene ima kupec pravico obvestiti BISOL v pisni obliki o nestrinjanju z novo ceno izdelkov. V kolikor ni sklenjen sporazum v desetih (10) dneh po prejemu obvestila, se pogodba prekine brez obveznosti BISOL-a do neporavnane plačila odpreme blaga.

Plačila se izvajajo, kot je določeno v pogodbi ali ponudbi. Račun ne bo izdan pred datumom odpreme. Vsa plačila se izvajajo v EUR. V primeru delnih dobav blaga kupec poravnava svoje obveznosti pred izvedeno delno dobavo. V primeru zamude pri plačilu se od dneva zapadlosti računa brez obvestila zaračunajo zakonske zamudne obresti, izračunane po šestmesečnem (6) Euriboru, povečane za sedem odstotnih (7 %) točk na leto. V primeru da je zaradi zamude plačila nastala škoda (vključujoč stroške



internega svetovanja), ima BISOL pravico zahtevati odškodnino. V primeru nestrinjanja z izdanim računom kupec nima pravice podaljšati rok plačila za sprejet del izdanega računa.

Člen 7 – Pridržek lastninske pravice

BISOL si pridružuje lastninsko pravico na predmetu pogodbe tudi po tem, ko je bil predmet pogodbe izročen kupcu, do popolnega plačila vseh terjatev, ki izvirajo iz sklenjene pogodbe, opravljenih storitev in iz poslovanja BISOL-a s kupcem (pridržek lastninske pravice). Dokler traja pridržek lastninske pravice, veljajo naslednja določila: (a) kupec nima pravice spreminjati ali kakor koli posegati v izdelek in njegovo embalažo, predvsem ne sme spreminjati sredstva identifikacije izdelka, (b) kupec je dolžan dostavljene izdelke istega naročila skladiščiti ločeno od izdelkov ostalih dobaviteljev oz. tako, da teh izdelkov ni mogoče zamenjati z izdelkom drugega dobavitelja ter (c) kupec je dolžan med drugim voditi interni popis izdelkov in jih skladiščiti ločeno od ostalih izdelkov.

Kjer ločeno skladiščenje ni mogoče zaradi narave skladiščenja izdelkov ali narave izdelkov samih, se šteje da si lahko BISOL prisvoji del teh izdelkov.

Če kupec izdelkov ni skladiščil ločeno, si lahko BISOL prilasti blago enakega tipa in kakovosti, ki ga ima kupec še vedno v skladišču, do vrednosti izdelkov, za katere račun še ni bil poravnán, ali zahteva plačilo za svoje izdelke in odpove vse nadaljnje dobave kupcu.

Če je bilo plačilo v celoti poravnano pred odpremo blaga, se lastništvo nad blagom prenese v trenutku, ko kupec prevzame celotno tveganje. Kupec bo na svoje stroške zavaroval izdelke pri ugledni zavarovalnici za primere poškodb/tveganja za obdobje od izdelave izdelkov do njihovega plačila v celoti. V primeru izplačila odškodnine s strani zavarovalnice bo prejemnik BISOL. Kupec je dolžan na zahtevo BISOL-a sporočiti podrobnosti zavarovalne police in posredovati dokazilo plačila zavarovalne premije.

V primeru zasedbe blaga s strani tretje osebe bo kupec storil vse, kar je v njegovi moči, da prepreči zasedbo in o njej nemudoma obvesti BISOL ter mu omogoči zavarovanje pravic. Kupec se zaveže, da ne bo v nobenem primeru zastavil katerih koli pravic izdelkov ali lastništva z namenom zavarovanja izdelkov.

Dokler obveznosti kupca niso v celoti poravnane, ima kupec pravico do uporabe blaga za normalno poslovno delovanje, uporabo in preprodajo, samo v primeru predložitve ustrezne bančne garancije. Kupec lahko proda blago tretji osebi izključno tako, da pisno obvesti tretjo osebo o lastninski pravici BISOL-a nad blagom in omogoči BISOL-u pravico do revalorizacije prodajne cene do tretje osebe. Določila splošnih pogojev prodaje se v primeru nadaljnje prodaje smiselno uporabljajo tudi do tretje osebe. Pravice kupca do nadaljnje prodaje, obdelave, porabe, predelave, vgradnje ali montaže samodejno v celoti prenehajo, kadar plačilo ni izvedeno na dan ali do datuma plačila ali v primeru stečaja ali plačilne nesposobnosti kupca. Pravice iz prejšnjega stavka prenehajo tudi v primerih likvidacije naročila s strani kupca, posredovane namere o likvidaciji s strani kupca, imenovanja likvidatorja, zahteve po likvidaciji ali v primeru zavezujočih pravnih in podobnih predpisov. V primeru katerega koli od omenjenih dogodkov je kupoprodajna pogodba neveljavna in kupec nima odškodninskega zahtevka do BISOL-a.

V primerih iz prejšnjega odstavka, ima BISOL pravico na stroške in tveganje kupca nemudoma zaseči dobavljeno blago brez predhodne najave kupcu ali drugih uradnih postopkov. Kupec je dolžan predstavnikom ali pooblaščenecem BISOL-a zagotoviti nemoten prevzem blaga nazaj v njegovo last. Kupec je dolžan obvestiti BISOL o potrebnih dokumentih za pridržek lastninske pravice in o drugih zakonskih obveznostih, ki obstajajo v državi, v kateri se nahaja dostavljeno blago. Kupec je dolžan na svoje stroške sodelovati, svetovati ter dati soglasje BISOL-u za uveljavljanje pridržka lastninske pravice.

Člen 8 – Višja sila

Ob pravočasnem opozorilu kupcu ima BISOL pravico ali začasno preložiti izpolnitev pogodbenih obveznosti ali omejiti dobavo izdelkov, kadar nastopijo dogodki, nad katerimi nima nadzora in mu začasno onemogočijo izpolnitev pogodbenih obveznosti. Takšne dogodke v nadaljevanju imenujemo "primeri višje sile". Če takšni dogodki dokončno preprečijo dobavo blaga, se kupoprodajna pogodba smatra za neveljavno. Za primer višje sile BISOL ne nosi kazenske ali odškodninske odgovornosti.



Primeri višje sile: prenehanje delovanja, popolna ali delna stavka, omejitve izvoza ali uvoza, epidemije, vojna, zasedba, požar, poplava, nesreča ali popoln zlom proizvodne opreme, nedelujoči pomembnejši deli proizvodne linije, embargo na trgovanje, vse vrste nesreč tudi tiste pri prevozu, nedostopnost embalaže ali prevoznih sredstev, pomanjkanje izdelkov ali surovin, vse oblike omejitev v Sloveniji ali v državi kupca, vsakršne omejitve, ki BISOL-u ali njegovim podizvajalcem in dobaviteljem onemogočajo nabavo, proizvodnjo, transport, uvoz, izvoz, razlago ali distribucijo blaga ali surovin, ter vsakršni vzroki, ki vodijo v prekinitev dela ali delno prekinitev dela v BISOL-u ali njegovih podizvajalcev, dobaviteljev ali kakršni koli dejavniki, na katere BISOL ne more vplivati. BISOL je dolžan kupca pravočasno obvestiti o zgoraj naštetih dogodkih.

Člen 9 - Garancija

Garancija se ne nanaša na uporabo modulov, ki ni v skladu s splošno sprejetimi standardi uporabe za fotonapetostne module, npr. garancija se ne upošteva v primeru nepravilne uporabe, malomarnosti ali neupoštevanja opozoril oz. za module, ki so bili poškodovani zaradi nepravilne uporabe, predelave, nepravilne vgradnje ali uporabe ter malomarnosti pri uporabi, skladiščenju, prevozu in vgradnji. Garancija se ne nanaša na prevozne stroške vrnjenih modulov ali kakor koli popravljenih oz. nadomestnih modulov in na stroške, povezane z vgradnjo, odstranitvijo ter ponovno vgradnjo modulov.

Vgradnja modulov mora potekati v skladu s priloženimi navodili za montažo. V kolikor navodila niso dosledno upoštevana, lahko nastanejo strojne ali električne napake oz. napake v delovanju modula. Garancija se ne nanaša na nedosledno upoštevanje navodil za montažo.

Garancija mehanskih lastnosti

BISOL jamči, da so moduli brez napak, prav tako so brez napak uporabljeni materiali ter proizvodni proces. Veljavnost garancije je stodvajset (120) mesecev od datuma naročila kupca. Zahtevki za odobritev garancije so sprejeti le ob predložitvi pisnih dokazov kupca, da je motnja v delovanju modula posledica napak v materialu ali/in proizvodnem procesu. Če je reklamacija s strani BISOL-a priznana, bo BISOL popravil ali zamenjal izdelek oz. vrnil plačano vsoto. Garancija ne priznava napake izdelka, ki izhaja iz nestrokovne uporabe in/ali vgradnje ali uporabe, ki ni v skladu z navodili BISOL-a.

Garancija električnih lastnosti

Za BMU module (razen za uporabo v morskih, tropskih ali ekvatorialnih podnebjih): če ima v roku dvanajst (12) let od datuma naročila modul moč manjšo od 90 % oz. v roku petindvajset (25) let manjšo od 80 % minimalne moči, specificirane v času naročila kupca (moč se v obeh primerih meri v prostorih BISOL-a) in če je takšno zmanjšanje moči posledica uporabljenih materialov ali proizvodnega procesa, lahko BISOL zmanjšano moč nadomesti z dodatnimi moduli, ki nadomestijo manjkajočo moč po ceni iz časa prvega naročila kupca, ali takšen modul popravi ali zamenja.

Za BMU module pri uporabi v morskih, tropskih ali ekvatorialnih podnebjih: če ima v roku petnajst (15) let od datuma naročila modul moč manjšo od 80 % minimalne moči, specificirane v času naročila kupca (moč se meri v prostorih BISOL-a) in če je takšno zmanjšanje moči posledica uporabljenih materialov ali proizvodnega procesa, lahko BISOL takšno zmanjšano moč nadomesti z dodatnimi moduli, ki nadomestijo manjkajočo moč po ceni iz časa prvega naročila kupca, ali takšen modul popravi ali zamenja.

V primeru reklamacije je kupec dolžan BISOL obvestiti o takšnem zahtevku in predložiti potrebne pisne dokaze. BISOL bo po pregledu dokumentacije kupca obvestil o nadaljnjem postopku. Reklamacije se upoštevajo le ob predhodni pisni obrazložitvi.

Člen 10 – Obveznosti BISOL-a

Vsakršna obveznost BISOL-a za napake ne more preseči dvestopetdeset tisoč evrov (250.000 €) na posamezni primer. Kakorkoli, BISOL v primeru malomarnosti in nepravilne uporabe blaga s strani kupca ni odgovoren za nastalo škodo.

BISOL si pridržuje pravico, da splošne pogoje prodaje spremeni brez vnaprejšnjega obvestila kupcev. Besedilo spremenjenih splošnih pogojev bo BISOL objavil na svoji spletni strani.



Člen 11 – Izvozna dovoljenja

Pogodba je lahko predmet sodišč, carinskih in izvoznih regulacij Slovenije ter Evropske unije (EU). Obe strani morata delovati v skladu s temi zakoni, carinskimi in izvoznimi pravili in ne moreta izvažati blaga brez predhodne pridobitve vseh potrebnih državnih avtorizacij in licenc. BISOL v nobenem primeru ni obvezan odpremiti blaga pred izpolnitvijo katerih koli od zgoraj naštetih določil oz. vseh potrebnih izvoznih dokazil in licenc, ki izhajajo iz naročila kupca.

Obe strani sta zavezani druga drugi priskrbeti potrebne informacije in nuditi pomoč/svetovanje v primeru pridobitve takšnih dokazil, dokumentov ali licenc. BISOL ima pravico prekiniti pogodbo ali del nje v primeru, če pridobitev potrebnih dokumentov ni opravljena v doglednem času.

Člen 12 – Zakonska podlaga

Splošni pogoji prodaje so interpretirani v skladu s slovenskim materialnim pravom in pogoji Incoterms 2000. Morebitne spore, ki bi izhajali iz medsebojnih dogovorov, bosta stranki poskušali reševati sporazumno, v kolikor to ne bo mogoče, je za reševanje sporov pristojno krajevno sodišče po sedežu BISOL-a.

